

Chambre des Représentants		Kamer der Volksvertegenwoordigers	
Session de 1932-1933	N° 102.		Zittingsjaar 1932-1933
PROJET DE LOI N° 14. AMENDEMENTS N° 93.	SEANCE du 29 mars 1933	VERGADERING van 29 Maart 1933	WETSONTWERP N° 14. AMENDEMENTEN N° 93.

PROJET DE LOI

contenant le Budget ordinaire du Congo Belge et du Vice-Gouvernement Général du Ruanda-Urundi pour l'exercice 1932.

RAPPORT

FAIT AU NOM DE LA COMMISSION (1)
PAR M. KOELMAN.

MADAME, MESSIEURS,

1. — CONGO BELGE

Par suite de circonstances fortuites le Projet de Budget n'a pu être rapporté avant la dissolution des Chambres.

Le Gouvernement a réintroduit le Projet le 28 décembre 1932 et a présenté des amendements au projet primitif.

Le 16 mars 1933, M. le Ministre des Colonies vient encore de déposer de nouveaux amendements.

Le budget apparaît ainsi comme constituant presque une loi de comptes.

Nous n'avons pas l'intention de faire un examen détaillé des articles et nous réserverons pour le rapport sur le Budget de 1933 nos observations concernant la situation de la Colonie.

La politique définie par l'Exposé des Motifs peut se résumer comme suit : compression énergique des dépenses, tout en stimulant la production.

Cette politique sage est tout à l'honneur de M. le Ministre Crokaert.

(1) La Commission, présidée par M. Poncelet, était composée :

1° Des membres de la Commission des Colonies : MM. Baels, Behn, Briart, Carton, de Gérardon, Delvigne, Elias, Hoyaux, Hubin, Joris, Koelman, Mathieu (Jules), Piérard, Renkin, Rubbens, Tibbaut, Van Belle, Van Cauwelaert, Van Hoeylandt, Van Wallegghem, Winandy ;

2° Des membres désignés par les sections : MM. Geuens, Adam, de Kerchove d'Exaerde, Ficullien, Huart, Baels.

WETSONTWERP

houdende de gewone Begrooting van Belgisch Congo en van het Vice-Gouvernement Generaal Ruanda-Urundi voor het dienstjaar 1932.

VERSLAG

NAMENS DE COMMISSIE (1) UITGEBRACHT
DOOR DEN HEER KOELMAN.

MEVROUW, MIJNE HEEREN,

I. — BELGISCH CONGO

Tengevolge van toevallige omstandigheden is, vóór de ontbinding van de Kamers, geen verslag kunnen uitgebracht worden over het ontwerp van begrooting.

De Regeering heeft het ontwerp opnieuw ingediend op 28 December 1932 en amendementen op den oorspronkelijke tekst voorgesteld.

Op 16 Maart 1933, heeft de Minister van Koloniën nog eens nieuwe amendementen voorgesteld.

Zoo is de begrooting bijna een rekeningenwet geworden.

Het ligt niet in onze bedoeling de artikelen van de Begrooting tot in bijzonderheden te onderzoeken; onze bedenkingen omtrent den toestand van de Kolonie zullen wij maken in het verslag over de Begrooting voor 1933.

De politiek welke in de Memorie van Toelichting geschetst wordt, kan samengevat worden als volgt : ingrijpende inkrimping der uitgaven en bevordering van de productie.

Deze wijze politiek strekt den heer Minister Crokaert tot eer.

(1) De Commissie, voorgezeten door den heer Poncelet, bestond uit :

1° De leden voor de Commissie van Koloniën : de heeren Baels, Behn, Briart, Carton, de Gérardon, Delvigne, Elias, Hoyaux, Hubin, Joris, Koelman, Mathieu (Jules), Piérard, Renkin, Rubbens, Tibbaut, Van Belle, Van Cauwelaert, Van Hoeylandt, Van Wallegghem, Winandy ;

2° De leden aangeduid door de afdelingen : de heeren Geuens, Adam, de Kerchove d'Exaerde, Ficullien, Huart, Baels.

Les réductions de dépenses se montent sur l'ensemble du Budget à plus de cent millions. Le nombre des agents et fonctionnaires de la Colonie a notamment été réduit de près de cinq cents et les traitements et indemnités ont été diminués.

La réforme territoriale et administrative a été décidée et sa réalisation commencée.

D'autre part, le Ministre proclame la nécessité de produire et de produire beaucoup. Afin de stimuler la production, des avances sont faites pour l'achat des récoltes de colon. L'intervention du Fonds temporaire de Crédit Agricole a été étendue. Des dégrèvements massifs des tarifs de transports ont été consentis aux frais de la Colonie. Les droits de sortie grevant les produits végétaux ont été supprimés ou diminués.

Grâce aux compressions le Budget se présentait en équilibre au moment de son dépôt.

Les prévisions de recettes étaient ... fr.	624,652,604
et les évaluations de dépenses ...	624,113,303
soit un boni de ... fr.	539,301

..

Malheureusement les prévisions furent dépassées en cours d'exercice par suite de l'aggravation de la crise.

Quelques nouvelles compressions de dépenses purent être effectuées pour 16 millions environ. Par contre, un fléchissement important des principales sources de recettes se produisit.

C'est ainsi que la moins-value sur l'impôt indigène est de 6 millions; celle des impôts sur les revenus de 30 millions. Les Droits de Douane passent de 173 millions à 81 millions, soit une diminution de 92 millions. Les revenus du portefeuille de la Colonie fléchissent de 26 millions.

La situation apparaît aujourd'hui comme suit :

Dépenses ... fr.	608,666,921
Recettes ...	434,674,475
soit un excédent de dépenses de ... fr.	173,992,446

Le Gouvernement propose de couvrir cet excédent par l'emprunt.

..

Le projet de Budget amendé propose également d'approuver une ordonnance du Gouverneur Général virant des crédits à concurrence de 9,025,000 francs entre différents articles du Budget. Ces virements sont détaillés dans deux tableaux joints aux amendements. Ils ne semblent pas appeler d'observation.

Op gansch de Begrooting werden besnoeiingen gedaan voor ruim honderd miljoen. Het aantal agenten en ambtenaren van de Kolonie werd verminderd met ongeveer vijf-honderd; ook de jaarwedden en vergoedingen werden verlaagd.

Met de gewest- en bestuurs hervorming waartoe besloten werd, is reeds een begin gemaakt.

De Minister legt, anderzijds, den nadruk op de noodzakelijkheid van voort te brengen en veel voort te brengen. Ten einde de voortbrengst aan te moedigen, worden voorschotten verleend voor den aankoop van den katoenhoogst. De tusschenkomst van het tijdelijke Fonds voor Landbouw-crediet werd uitgebreid. Ten koste van de Kolonie, werden massale verlagingen van de vervoertarieven bewilligd. De uitvoerrechten op landbouwvoortbrengselen werden afgeschaft of verminderd.

Dank zij de besparingen, was de Begrooting in evenwicht toen zij ingediend werd.

De raming van de ontvangsten bedroeg fr.	624,652,604
De raming van de uitgaven bedroeg ...	624,113,303
hetzij een boni van ... fr.	539,301

..

De raming werd, ongelukkig, in den loop van het dienstjaar, overschreden tengevolge van de verscherping van de crisis.

Er konden eenige nieuwe besparingen, ten bedrage van ongeveer 16 miljoen, op de uitgaven gedaan worden. Daartegenover stond een belangrijke vermindering van de voornaamste bronnen van inkomsten.

Zoo bedraagt de vermindering voor de inlandsche belasting, 6 miljoen; deze voor de belasting op de inkomsten, 30 miljoen. De tolrechten zijn van 173 miljoen op 81 miljoen gevallen, hetzij een vermindering van 92 miljoen. De inkomsten van de portefeuille van de Kolonie zijn met 26 miljoen afgenomen.

De toestand ziet er thans uit als volgt :

Uitgaven ... fr.	608,666,921
Ontvangsten ...	434,674,475
hetzij een overwicht der uitgaven ter bedrage van ... fr.	173,992,446

De Regeering stelt voor dit verschil door middel van een leening te dekken.

..

Bij het ontwerp van gewijzigde Begrooting, wordt eveneens voorgesteld een verordening van den Gouverneur Generaal goed te keuren, waarbij credieten ten bedrage van 9,025,000 fr. over verschillende posten van de Begrooting verdeeld worden. Bijzonderheden over deze overschrijving zijn te vinden in twee tabellen welke bij de amendementen gevoegd werden. Er schijnt niets te moeten op aangemerkt worden.

II. — RUANDA-URUNDI

Le Budget se présentait également en équilibre, les recettes et des dépenses se montent à 41 millions. Pour le même motif que celui de la Colonie, le Budget des territoires sous mandat apparaît maintenant en déficit :

Les dépenses sont évaluées à	fr.	39,084,390
Recettes		29,960,602
Excédent des dépenses	fr.	9,123,788

**

Votre Commission a l'honneur de vous proposer l'adoption du Budget ordinaire du Congo belge et du vice-Gouvernement Général du Ruanda-Urundi pour l'exercice 1932.

Le Rapporteur,

W. KOELMAN.

Le Président,

J. PONCELET.

II. — RUANDA-URUNDI

De Begroting was eveneens in evenwicht; de ontvangsten en uitgaven bedragen 41 miljoen. Wegens dezelfde redenen als voor de Kolonie, sluit de Begroting van de mandaatgebieden ook met een tekort :

De uitgaven worden geraamd op	fr.	39,084,390
Ontvangsten		29,960,602
Overwicht der uitgaven	fr.	9,123,788

**

Uw Commissie heeft de eer u de goedkeuring voor te stellen van de gewone Begroting van Belgisch-Congo en van het vice-Gouvernement Generaal van Ruanda-Urundi voor het dienstjaar 1932.

De Verslaggever,

W. KOELMAN.

De Voorzitter,

J. PONCELET.